



Dorfkorporation
Schwarzenbach



JAHRESRECHNUNG 2025 BUDGET 2026

ORDENTLICHE BÜRGERVERSAMMLUNG

Dienstag, 24. März 2026, 19.30 Uhr
Aula Schulhaus Schwarzenbach

Inhaltsverzeichnis

1	Einleitung	4
2	Verwaltung	4–7
3	Bilanz und Erfolgsrechnung	8–10
4	Erfolgsrechnung Werke	11–16
5	Investitionen Werke	17–19
6	Finanzierungsnachweis.....	20–21
7	Bericht der Geschäftsprüfungskommission	22
8	Anhang der Jahresrechnung.....	23–26

Titelseite

Ein Blick ins Innere des Reservoirs «Höchi». Das Reservoir, das über dem Quartier Sonnhalde steht, wurde 1905 erbaut und 1978 mit der Wasserkammer auf dem Bild erweitert. Es fasst total 1300 m³ und versorgt den grössten Teil von Schwarzenbach mit Trinkwasser.

Bürgerversammlung der Dorfkorporation Schwarzenbach

Dienstag, 24. März 2026, 19.30 Uhr, Aula Schulhaus Schwarzenbach

Traktanden

1. Vorlage der Jahresrechnungen 2025 mit Bericht und Antrag 1 der Geschäftsprüfungskommission
2. Vorlage von Budget 2026 mit Bericht und Antrag 2 der Geschäftsprüfungskommission
3. Allgemeine Informationen
4. Allgemeine Umfrage

Zur Bürgerversammlung sind nur Stimmberechtigte zugelassen, welche ihren Stimmausweis vorzeigen. Anträge an die Versammlung sind dem Versammlungsleiter schriftlich abzugeben.

Fehlende Stimmausweise können beim Sekretariat der Dorfkorporation Schwarzenbach, Poststrasse 1, 9536 Schwarzenbach, während den Büroöffnungszeiten abgeholt werden.

Allgemeine Fragen zur Rechnung 2025 oder zum Budget 2026 können Sie gerne per E-Mail an info@dk-schwarzenbach.ch stellen.

Das Protokoll der Bürgerversammlung ist vom 07. – 21.04.2026 im Anschlagkasten an der Poststrasse 1 sowie im Büro der Dorfkorporation einsehbar.

Ablauf

19:30 Uhr	Begrüssung durch den Präsidenten
19:40 Uhr	Referat Emanuel Hofer, IBG
	Erklärungen zum Mantelerlass
20:15 Uhr	Ordentliche Versammlung
21:15 Uhr	Apéro

1 Einleitung

Die Dorfkorporation Schwarzenbach (DKS) blickt auf ein Jahr mit zahlreichen Veränderungen zurück. Nebst personellen Neubesetzungen wurden auch im Backoffice einige Anpassungen durch die Verwaltung vorgenommen. Gleichzeitig waren die Herausforderungen im Strommarkt zu bewältigen.

Dies alles konnte nur dank einem grossen Effort unserer Verwaltungsangestellten, der kompetenten Unterstützung unserer Fachpartner und den zahlreichen Abendstunden aller Verwaltungsräte bewältigt werden. Dank diesem unermüdlichen Einsatz ging es einen Schritt nach vorne.

Und auch wenn es immer noch einiges zu tun gibt, dürfen wir auf das Erreichte stolz sein. Wir konnten in der Verwaltung die Vakanzen besetzen, mit

Nicole Geier als technische Sachbearbeiterin und Peter Eberle als Geschäftsstellenleiter. Zahlreiche Pendenzen konnten aufgearbeitet und die Partnerschaften weiter gefestigt werden. Wir blicken mit Zuversicht in die Zukunft und werden uns vermehrt der strategischen Ausrichtung der DKS widmen. Denn die Reise hat erst begonnen; wir werden uns weiterentwickeln und uns den künftigen Herausforderungen bei Strom, Wasser, Gas und Kommunikation stellen.

Ich freue mich, dass wir diese Schritte nun an- und weitergehen werden. Zusammen mit einer erfahrenen und agilen Verwaltung, mit langjährigen und praxisnahen Fachexperten, und einem zukunftsgerichteten, innovativen und motivierten Verwaltungsrat.

2 Verwaltung

2.1 Bericht des Präsidenten

Am Dienstag, 31. März 2025 wurde die ordentliche Bürgerversammlung durchgeführt. An der Versammlung nahmen 120 Stimmbürger:innen teil. Die Stimmbeteiligung lag bei 8.5 Prozent.

Die Bürger:innen stimmten der Jahresrechnung 2024 und dem Budget 2025 zu.

Die ordentliche Geschäftsprüfung des Rechnungsjahres 2025 führte die Geschäftsprüfungskommission (GPK) im Februar 2026 durch. Der Bericht der GPK ist auf Seite 22 abgedruckt.

Geschäftsbericht 2025

Der Geschäftsbericht der Dorfkorporation Schwarzenbach wird nur noch in kleiner Anzahl gedruckt und nur auf Wunsch per Post zugestellt. Der Bericht ist in elektronischer Form auf der Website der DKS abrufbar.

Operatives/Strategisches Geschäft

Der Verwaltungsrat traf sich im 2025 an 14 ordentlichen VR-Sitzungen. Nebst den laufenden Geschäften wurde dabei auch die organisatorische Anpassung (Trennung von strategischem und operativem Geschäft) wiederholt diskutiert. Die Aufteilung der Werke auf die einzelnen Verwaltungsräte hat sich bewährt.

Da sich die Suche nach einem Geschäftsstellenleiter schwieriger gestaltete als angenommen, mussten sich die Räte auch verstärkt mit operativen Themen in ihren Werken auseinandersetzen. Dies beurteilen wir rückblickend insgesamt auch als Mehrwert für die Korporation; die Themen sind breiter verteilt und jeder VR wird künftig als Sparingpartner für den neuen Geschäftsstellenleiter amten.

Strukturen und Prozesse

Nicht nur die Strukturen und Zuständigkeiten im Verwaltungsrat wurden neu geordnet; Grosse Ressourcen wurden auch in die Digitalisierung und Archivierung der Verwaltung gesteckt und Dokumente bereinigt.

- Mit dem Anfang Jahr eingeführten ElektroForm bietet sich unseren Geschäftspartnern nun die Möglichkeit, Meldeformulare online einzureichen, z. B. die Einreichung von technischen Anschlussgesuchen.
- Die Dokumenten-Ablagestrukturen wurde mit Begleitung von unserem IT-Fachpartner auf die vier Werke ausgerichtet. Unterlagen sind klarer strukturiert und einfacher auffindbar.
- Ein grosser Teil unserer Verträge wurde digital erfasst. Gleichzeitig mussten verschiedene Verträge aktualisiert und erneuert werden.

Die beiden Verwaltungsangestellten, allen voran Marianne Brändle, waren mit sehr grossem Engagement – über ihr normales Arbeitspensum hinaus

– für die DKS tätig. Herzlichen Dank an dieser Stelle für das entgegengebrachte Commitment und die gegangenen Extra-Meilen!

2.2 Personelles

Mitte Februar konnte mit Pietro Mangione ein neuer Geschäftsstellenleiter gefunden werden. Leider zeigte sich jedoch noch während der Einarbeitung, dass die Erwartungen des Verwaltungsrats nicht erfüllt werden können. Nach verschiedenen Gesprächen wurde das Arbeitsverhältnis Mitte Juli wieder aufgelöst. Anschliessend wurden weitere Bewerbungsgespräche mit potenziellen Kandidaten geführt. Einer dieser Kandidaten war Peter Eberle, welcher als Betriebsleiter bei der Dorfkorporation Bronschhofen arbeitete und seine Stelle - aus persönlichen Gründen - auf Ende März 2026 kündigte. Der Verwaltungsrat traf sich wiederholt mit Peter Eberle und unterzeichnete Mitte Oktober einen Vertrag als Geschäftsstellenleiter ab 1. April 2026. Mit Peter konnten wir eine kompetente und erfahrene Person für unsere Verwaltung gewinnen. Er kennt sich mit Strom und Wasser aus, arbeitete bereits in Bronschhofen mit demselben Kundenverwaltungssystem und wird der DKS neue Impulse bringen. Die Verwaltung und der Rat freuen sich auf die gemeinsame Zukunft und wünschen Peter einen guten Start!

Auf Anita Nägele folgt Nicole Geier

Anita Nägele entschied sich im Frühjahr die Verwaltung nach über fünf Jahren per Ende August zu verlassen. Sie wolle sich einer neuen Herausforderung stellen und wieder zurück zu ihrem erlernten Beruf in der Pflege zurückkehren. Anita trat ihre Stelle bei der DKS am 1. Juni 2020 als Technische Sachbearbeiterin an und war mit einem 30 – 50% Pensum für die Zählerablesung und -bewirtschaftung, Mutationen bei Strom-, Gas-, Wasserzählern, die Durchführung von Wasserproben, die Stammdatenpflege, das Meldewesen und vieles mehr zuständig. Wir danken Anita herzlich für ihr Engagement und ihre Treue und wünschen für die berufliche und private Zukunft alles Gute.

Nach kurzer Suche wurde der VR fündig und konnte mit Nicole Geier rasch eine Nachfolgerin finden. Sie hat ihre Stelle am 1. Oktober 2025 angetreten und kennt die Verwaltungsaufgaben aus ihrer früheren,

langjährigen Tätigkeit bei einer politischen Gemeinde. Zuletzt arbeite sie als Geschäftsstellenleiterin für den St. Galler Turnverband und Turnakademie in Wil. Nicole wohnt mit ihrem Partner in Sonnental und zählt Wandern, Lesen, Musizieren zu ihren Hobbys. Der Verwaltungsrat heisst Nicole Geier herzlich willkommen und wünscht ihr viel Freude bei der DKS.

Ersatzwahl Stimmzähler

Andreas (Andy) Hug hat im Juli seinen Rücktritt auf Ende 2025 bekanntgegeben. Nach über 10 Jahren sei es an der Zeit, neuen Kräften Platz zu machen, so seine Begründung.

Der Verwaltungsrat dankt Andy herzlich für seine langjährige Tätigkeit als Stimmzähler und wünscht ihm für seinen 3. Lebensabschnitt alles Gute und beste Gesundheit.

Auf der Suche nach einem neuen Stimmzähler konnte in der Person von Beat Künzle ein Nachfolger gefunden werden. Er wurde an der Verwaltungsrats-sitzung vom 21. Oktober 2025 einstimmig ab dem Geschäftsjahr 2026 gewählt. Beat Künzle ist 43-jährig, wohnt mit seiner Familie in Schwarzenbach und arbeitet als Betriebswart in der Biogas-Anlage der AXPO in Niederuzwil.

Der Verwaltungsrat heisst Beat Künzle als Stimmzähler herzlich willkommen.

Neuer Brunnenreiniger

Nach fünf Jahren engagierter Arbeit hat Sasa Krajic die Reinigung der Dorfbrunnen per Ende März abgegeben. Sein Einsatz für die Dorfkorporation Schwarzenbach wurde sehr geschätzt, und wir danken ihm herzlich für seine wertvolle Arbeit.

Seit 1. April 2025 nimmt die Aufgabe der Brunnenreinigung nun Andreas Eisenring, wohnhaft in der Sonnhalde, wahr. Er reinigt aber nicht nur die vier Dorfbrunnen, sondern hält auch die Aussenplätze von Pumpstation, Reservoir, Trafostationen in Schuss. Der Verwaltungsrat freut sich auf eine weiterhin gepflegte Brunnenlandschaft und wünscht Andreas viel Freude bei dieser wichtigen Tätigkeit.

2.3 Behördenlöhne

Für das Jahr 2025 wurden folgende Entschädigungen (brutto) ausbezahlt:

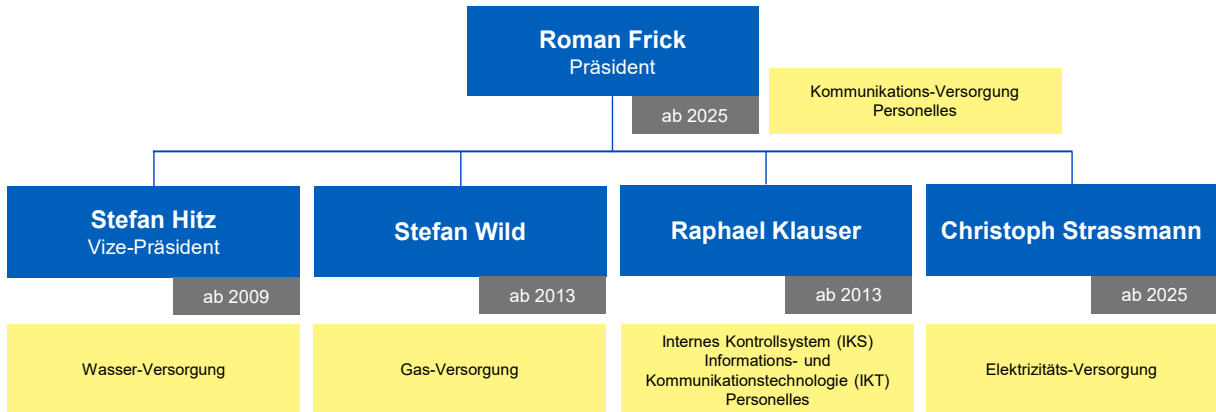
Verwaltungsrat	in CHF	Geschäftsprüfungskommission	in CHF
Roman Frick, Präsident	20'762	Reto Schefer, Präsident	2'600
Stefan Hitz, Vize-Präsident	9'462	Sandro Mazzariello	650
Stefan Wild	10'387	Andreas Künzle	550
Raphael Klauser	7'925	Reto Hermann	450
Christoph Strassmann	10'075	J.-L. Nardone	450

Bemerkung zu den Entschädigungen

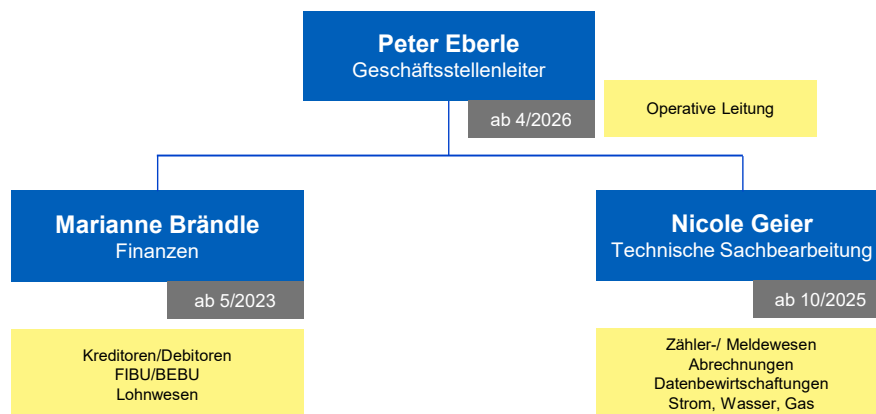
Durch die Vakanz des Geschäftsstellenleiters, mussten sich die Verwaltungsräte in die werkspezifischen Themen einarbeiten. Auch wurden operative Aufgaben von den Verwaltungsräten erledigt. Beim Amt für Gemeinden wurde eine entsprechende Bewilligung eingeholt, dass in der Übergangsfrist nicht nur der Verwaltungsratspräsident, sondern auch die weiteren Verwaltungsräte operative Aufgaben übernehmen dürfen. Die finanziellen Entschädigungen der Räte für ihre operative Tätigkeit wurden in der Verwaltungsrechnung, Konto 301000 (Löhne), verbucht.

2.4 Organisation

2.4.1 Organigramm Verwaltungsrat



2.4.2 Organigramm Verwaltung



3 Bilanz und Erfolgsrechnung

3.1 Bilanz Aktiven

		Bilanz per 01.01.2025	Zugang	Abgang	Bilanz per 31.12.2025
1	AKTIVEN	20'748'291.37	18'636'178.08	18'160'648.28	21'223'821.17
10	Finanzvermögen	5'538'027.55	18'382'324.72	17'401'316.47	6'519'035.80
100	Flüssige Mittel	646'436.66	11'087'455.07	10'827'951.40	905'940.33
10000	Kassa	1'171.05	1'939.90	2'970.65	140.30
10010	Postfinance	205'861.34	5'143'156.84	5'140'643.41	208'374.77
10020	Raiffeisen Kontokorrent	428'924.97	4'631'658.33	4'379'786.84	680'796.46
10024	Clientis Bank Oberuzwil Kontokorrent	10'479.30	1'310'700.00	1'304'550.50	16'628.80
101	Forderungen	1'080'223.61	5'917'761.80	5'819'096.08	1'178'889.33
10100	Debitoren	1'125'022.75	5'614'827.46	5'504'079.21	1'235'771.00
10109	Wertberichtigung auf Debitoren	-56'440.90	0.00	5'347.67	-61'788.57
10130	Offene Debitoren 2023	3'836.85	0.00	3'836.85	0.00
10140	Verrechnungssteuer	7'804.91	5'851.92	8'749.93	4'906.90
10190	MWST-Vorsteuerguthaben ER	0.00	297'082.42	297'082.42	0.00
104	Aktive Rechnungsabgrenzung	53'394.07	73'588.15	53'394.07	73'588.15
10490	Übrige aktive Rechnungsabgrenzungen ER	53'394.07	73'588.15	53'394.07	73'588.15
107	Finanzanlagen	3'757'973.21	1'303'519.70	700'874.92	4'360'617.99
10701	Anteilscheine	33'000.00	0.00	0.00	33'000.00
10702	Wertschriften	26'100.00	600.00	0.00	26'700.00
10710	Kassenobligationen Clientis Bank Oberuzwil	900'000.00	0.00	300'000.00	600'000.00
10711	Termingeldanlage Clientis Bank Oberuzwil	400'000.00	1'300'000.00	0.00	1'700'000.00
10712	Termingeldanlage Raiffeisenbank	600'000.00	0.00	0.00	600'000.00
10713	Raiffeisen Anlagekonto	688'385.26	631.01	220.85	688'795.42
10714	Raiffeisen Mitglieder Sparkonto	573'740.65	606.19	212.17	574'134.67
10715	Clientis Mitglieder Sparkonto	434'371.40	1'021.55	400'357.55	35'035.40
10716	Clientis AktionärsPlus	102'375.90	660.95	84.35	102'952.50
14	Verwaltungsvermögen	15'210'263.82	253'853.36	759'331.81	14'704'785.37
14031	Tiefbauten EW	5'511'196.71	223'153.36	312'365.97	5'421'984.10
14032	Tiefbauten Wasser	4'257'996.32	24'000.00	193'207.37	4'088'788.95
14033	Tiefbauten Gas	4'613'755.65	6'700.00	171'102.52	4'449'353.13
14034	Tiefbauten TV	827'315.14	0.00	82'655.95	744'659.19

Bemerkung

10711: Aus flüssigen Mitteln und abgelaufenem Termingeld wurden neue Anlagen erstellt.

3.2 Bilanz Passiven

		Bilanz per 01.01.2025	Zugang	Abgang	Bilanz per 31.12.2025
2	PASSIVEN	20'748'291.37	5'691'801.74	5'216'271.94	21'223'821.17
20	Fremdkapital	3'941'936.92	5'681'981.44	5'023'219.58	4'600'698.78
200	Laufende Verbindlichkeiten	390'274.53	4'293'881.21	3'979'644.36	704'511.38
20000	Kreditoren	380'274.53	4'293'881.21	3'979'644.36	694'511.38
2002	Steuern	0.00	411'039.27	411'039.27	0.00
20021	MWST EW	0.00	255'015.12	255'015.12	0.00
20022	MWST Wasser	0.00	4'206.27	4'206.27	0.00
20023	MWST Gas	0.00	138'439.51	138'439.51	0.00
20024	MWST TV	0.00	13'378.37	13'378.37	0.00
2005	Durchlaufkonten	0.00	411'179.88	411'179.88	0.00
20050	Durchlaufkonto	0.00	3'236.70	3'236.70	0.00
20052	Durchlaufkonto MWST	0.00	407'943.18	407'943.18	0.00
2008	Diverse Kundendepot	10'000.00	5'000.00	5'000.00	10'000.00
20080	Kundendepot	10'000.00	5'000.00	5'000.00	10'000.00
204	passive Rechnungsabgrenzung	92'439.92	493'783.08	92'439.92	493'783.08
20490	Übrige passive Rechnungsabgrenzungen	92'439.92	493'783.08	92'439.92	493'783.08
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	3'459'222.47	67'098.00	123'916.15	3'402'404.32
20681	Passivierte Anschlussgebühren EW	1'250'093.28	9'729.00	48'399.95	1'211'422.33
20682	Passivierte Anschlussgebühren Wasser	1'587'683.37	51'869.00	38'820.28	1'600'732.09
20683	Passivierte Anschlussgebühren Gas	537'487.52	1'400.00	17'329.45	521'558.07
20684	Passivierte Anschlussgebühren TV	83'958.30	4'100.00	19'366.47	68'691.83
29	Eigenkapital	16'806'354.45	9'820.30	193'052.36	16'623'122.39
299	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	16'806'354.45	9'820.30	193'052.36	16'623'122.39
29991	Kumuliertes Verwaltungsvermögen EW	6'029'060.77	4'324.93	0.00	6'033'385.70
29992	Kumuliertes Verwaltungsvermögen Wasser	4'404'503.69	0.00	177'827.81	4'226'675.88
29993	Kumuliertes Verwaltungsvermögen Gas	5'590'535.15	0.00	15'224.55	5'575'310.60
29994	Kumuliertes Verwaltungsvermögen TV	782'254.84	5'495.37	0.00	787'750.21

3.3 Erfolgsrechnung Verwaltung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Total Verwaltung	510'900.00	510'900.00	578'168.33	578'168.33	609'350.00	609'350.00
1 Legislative und Exekutive	49'000.00	0.00	79'244.42	0.00	76'000.00	0.00
Nettoergebnis Legislative und Exekutive		49'000.00		79'244.42		76'000.00
110 Bürgerversammlung, Abstimmung und Wahlen	8'000.00		14'734.42		21'500.00	
313000 Anlässe und Veranstaltungen (Bürgerversammlung)	8'000.00		14'734.42		21'500.00	
111 Geschäftsprüfungskommission	4'000.00		4'700.00		4'500.00	
300010 Entschädigung GPK	4'000.00		4'700.00		4'500.00	
120 Verwaltungsrat	37'000.00		59'810.00		50'000.00	
300020 Behörden, Kommissionen	37'000.00		59'810.00		50'000.00	
2 Allgemeine Dienste	461'900.00	510'900.00	498'923.91	578'168.33	533'350.00	609'350.00
Nettoergebnis	49'000.00		79'244.42		76'000.00	
220 Allgemeine Verwaltung	461'900.00	510'900.00	498'923.91	578'168.33	533'350.00	609'350.00
301000 Löhne	203'100.00		228'443.33		245'000.00	
305000 Beiträge AHV, IV, EO, ALV	22'000.00		26'423.80		25'000.00	
305200 Pensionskasse	18'000.00		18'526.40		20'000.00	
305300 Unfallversicherung	2'600.00		2'529.00		5'000.00	
305500 Krankentaggeldversicherung	2'000.00		1'382.10		4'000.00	
309900 übriger Personalaufwand	5'000.00		12'476.84		5'000.00	
310000 Büromaterial	7'500.00		6'486.61		7'500.00	
311000 Mobiliar	9'000.00		9'972.21		10'000.00	
311300 Anschaffung Hardware	0.00		6'758.28		12'000.00	
311800 Anschaffung Software	50'000.00		35'528.77		14'000.00	
312000 Stromnebenkosten	4'800.00		3'992.95		4'000.00	
313010 Diverse Verwaltungsaufwendungen	15'000.00		12'103.13		15'000.00	
313200 Dienstleistungen Honorare	48'000.00		51'642.02		66'700.00	
313400 Sachversicherungsprämien	1'400.00		700.00		14'700.00	
315800 Unterhalt Informatik (Software)	15'000.00		32'060.08		28'800.00	
316000 Mieten	24'000.00		23'520.00		24'150.00	
317000 Reisekosten und Spesen	2'500.00		1'347.96		2'500.00	
318000 Wertberichtigungen auf Forderungen	10'000.00		5'347.65		10'000.00	
318100 tatsächliche Forderungsverluste	10'000.00		10'832.78		10'000.00	
330000 planmässige Abschreibungen Sachanlagen	0.00		0.00		0.00	
363600 Beiträge an Vereine, Kultur	12'000.00		8'850.00		10'000.00	
421000 diverse Gebühren, Mahngebühr		2'500.00		1'468.39		2'500.00
440100 Zinsen, Forderungen		9'000.00		2'499.70		2'500.00
440700 Zinsen langfristige Anlagen		13'000.00		14'640.00		15'000.00
460000 Rückverteilung CO2-Abgaben		150.00		0.00		0.00
493000 interne Verrechnung Verwaltungskosten		486'250.00		559'560.24		589'350.00

Rechnung 2025

110.313000: Behördenanlass infolge neuer Legislatur.

220.301000: Inkludiert sind die operativen Tätigkeiten des VR's sowie die Überstunden der Verwaltung.

Budget 2026

110.313000: Planung der Jubiläumsfeierlichkeiten.

220.301000: Pensenerhöhung in der Verwaltung und neuer Geschäftsstellenleiter 100%.

220.313200: Mehraufwand für die IKT-Unterstützung durch einen externen Partner (vom Bund angeordnet).

220.313400: Die Sachversicherungsprämien der Werke sind ab 2026 in der Verwaltung zusammengefasst.

4 Erfolgsrechnung Werke

4.1 Massenmedien / Kommunikationsversorgung

Die im vergangenen Jahr in Aussicht gestellte und budgetierte Erweiterungen für das 10 Gbit Angebot der Thurcom wurde zurückgestellt. Der Verwaltungsrat hat im Mai entschieden, dass mit dem Umbau nochmals ein Jahr zugewartet wird und die Investitionen erst im 2026 getätigt werden. Nebst der geringen Nachfrage nach 10Gbit Angeboten aus der Bevölkerung, konnte auch Thurcom noch nicht alle Komponenten liefern.

Dazu beigetragen hat eine rückwirkende Vergütung der SAK aus dem Jahre 2023 und 2024.

Die DKS wird im kommenden Jahr eine Angebotserweiterung mit weiteren Provider und entsprechende Kooperationen prüfen. Ziel muss dabei sein, dass die grossen Anbieter auf den Bau eines Parallelnetzes verzichten und das FTTH-Netz der Dorfkorporation nutzen.

Wiederum resultierte im abgelaufenen Geschäftsjahr ein kleiner Gewinn von CHF 5'495.38. Trotz grösserem Aufwand konnten auch die Erträge gesteigert und somit ein positives Resultat erzielt werden.

4.1.1 Erfolgsrechnung Massenmedien / Kommunikation

		Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
640	Massenmedien	163'625.00	156'000.00	173'818.52	179'313.89	169'735.00	156'500.00
	Nettoergebnis		7'625.00	5'495.37			13'235.00
6400	Kommunikation	163'625.00	156'000.00	173'818.52	179'313.89	169'735.00	156'500.00
310100	Signaleinkauf	3'800.00		3'997.18		3'800.00	
313020	Werbung	1'500.00		0.00		1'500.00	
313040	Urheberrechtsgebühr	3'000.00		3'144.96		3'000.00	
313400	Sachversicherungsprämien	700.00		1'460.05		0.00	
314300	Unterhalt Leitungsnetz	15'000.00		21'748.89		35'000.00	
315800	Unterhalt Informatik (Software)	2'500.00		1'800.00		2'500.00	
316900	übrige Mieten und Benützungsgeld	2'500.00		3'055.46		3'000.00	
330000	planmässige Abschreibungen Sachanlagen	86'000.00		82'655.95		62'000.00	
393000	interne Verrechnung Verwaltungskosten	48'625.00		55'956.03		58'935.00	
424000	Abonentengebühr TV		26'000.00		25'858.39		26'000.00
424010	Entschädigung Multimedia		105'000.00		117'721.21		105'000.00
424011	Entschädigung Werbefenster		2'500.00		2'459.82		2'500.00
426090	übrige Rückerstattungen Dritter		3'000.00		13'908.00		8'000.00
463000	Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren		19'500.00		19'366.47		15'000.00

Rechnung 2025

426090: Es wurden noch Gutschriften der SAK aus 2023 und 2024 eingezogen.

4.2 Wasserversorgung

Trinkwasserqualität

Die chemische und bakteriologische Wasserqualität im Versorgungsgebiet zeigte auch im Berichtsjahr 2025 eine einwandfreie Trinkwasserqualität.

Die DKS hat im Berichtsjahr fünfmal an neun verschiedenen Messtellen Trinkwasser auf dessen Qualität überprüft und dieses beim kantonalen Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen AVSV untersuchen lassen. Und auch die unangemeldeten «amtlichen Stichproben» des Trink- und Badewasserinspektors des AVSV, Herr Kurt Schlumpf, bei der Quellfassung Geissmatt, zeigten einwandfreie Qualität. Die Resultate der Wasserproben sind auf unserer Website einsehbar.

Wasserleitungs-Rohrbruch am 22.10.2025

Am 22.10.2025 ereignete sich ein Rohrbruch an einer Hauptleitung im Bereich der SBB-Brücke. Glücklicherweise konnte der Leitungsbruch rasch entdeckt, die Wasserversorgung abgestellt und somit grösserer Schaden vermieden werden. Unter fachkundiger Leitung des Ingenieurbüros Billinger AG, Uzwil, wurde der Schaden am Mittwoch, 05.11.2025 repariert und die Strasse am folgenden Morgen wieder für den Verkehr freigegeben.

Jauche-Unfall am 06.11.2025

Wie aus den Medien und dem Gemeinde Aktuell zu entnehmen war, ereignete sich Anfang November ein unbemerkter Jaucheaustritt an der Wildbergstrasse in Jonschwil. Mehrere Tausend Liter Gülle gelangten so in den Bereich der beiden Schutzzonen der Quellfassungen nahe dem Schloss Jonschwil. Als Sofortmassnahme wurde noch gleichentags das Reservoir Schloss vom Wassernetz abgekoppelt, um zu vermeiden, dass verunreinigtes Trinkwasser ins Netz gelangt. Die DKS konnte dank ihrer Quelle Geissmatt den grössten Teil ihres Frischwasserbe-

darfs selbst decken. Die restliche Menge wurde von der Gruppenwasserversorgung Vogelsberg bezogen. Auf die für November geplante Reinigung der Quellfassung Geissmatt, des Reservoirs Höchi und Frohe Aussicht wurde daher verzichtet. Diese wird neu für 2026 geplant.

Zustand Wassernetz

Zusammen mit dem Ingenieurbüro Billinger AG wurde das Wassernetz der Dorfkorporation beurteilt. Anhand eines Jahrgangplans wurde das Alter des Netzes visualisiert.

Zusammen mit den Experten wurden verschiedene Handlungsfelder identifiziert. So sollen über die kommenden Jahre verschiedene wasserführende Leitungen ersetzt werden. Dabei gilt es den Allgemeinzustand, das Alter, das Material der Leitungen und eine Zusammenlegung mit anderen Werken (bspw. Elektroleitungen, Gasleitungen, Strassensanierung etc.) mit zu berücksichtigen. Für das 2026 ist eine Erneuerung der Wasserleitungen in der Sonnhalde Ost vorgesehen, wobei auch mit einem Subventionsbeitrag des Kantons und der Gemeinde gerechnet werden kann. Die Investitionen sind in der Investitionsrechnung abgebildet.

Auch soll im 2026 wiederum eine in regelmässigen Abständen stattfindende Leckortung erfolgen. Dafür spezialisierte Unternehmen sondieren dabei das Wassernetz und stellen mögliche Rohrleitungsleckte fest.

Wassertarif

Der Wassertarif der DKS gehört zu den tiefsten in der Region. Der Verwaltungsrat hat die Erhöhung des Wasserpreises geprüft und wird vorerst noch mit einer Anhebung zuwarten. Um die Erfolgsrechnung zu entlasten, soll ab 2026 jedoch der Verteilschlüssel angepasst werden.

4.2.1 Erfolgsrechnung Wasserversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
71 Wasser	460'850.00	225'000.00	421'011.61	243'183.80	410'935.00	232'000.00
Nettoergebnis		235'850.00		177'827.81		178'935.00
7100 Wasserversorgung	460'850.00	225'000.00	421'011.61	243'183.80	410'935.00	232'000.00
310120 Wasserankauf	3'000.00		2'645.47		3'000.00	
311100 Anschaffung Zähler	1'000.00		0.00		1'000.00	
312000 Stromnebenkosten	16'500.00		18'312.73		17'000.00	
313050 Fachverbände, Kurse	3'000.00		1'250.67		3'000.00	
313220 Qualitätssicherung	8'000.00		5'251.16		6'000.00	
313400 Sachversicherungsprämien	3'100.00		3'087.70		0.00	
314300 Unterhalt Leitungsnetz	95'000.00		70'678.23		84'000.00	
314400 Unterhalt Reservoir, Pumpenhaus	25'000.00		3'547.01		25'000.00	
315800 Unterhalt Informatik (Software)	2'000.00		921.00		2'000.00	
319900 Schutzzonen / Druckprobe	5'000.00		5'290.26		7'000.00	
330000 planmässige Abschreibungen Sachanlagen	195'000.00		193'207.37		189'000.00	
361200 Betriebskosten GWVV	7'000.00		4'907.96		15'000.00	
393000 interne Verrechnung Verwaltungskosten	97'250.00		111'912.05		58'935.00	
424020 Wasserverkauf		85'000.00		95'942.17		90'000.00
424060 Gebäudezuschlag Feuerschutz		90'000.00		90'774.82		90'000.00
424090 Systemgebühren		11'000.00		10'987.97		11'000.00
426090 übrige Rückerstattungen Dritter		2'000.00		6'658.56		2'000.00
463000 Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren		37'000.00		38'820.28		39'000.00

Rechnung 2025

314400: Die Reinigung der Reservoirs musste aufgrund des Jaucheunfalls zurückgestellt und für 2026 geplant werden.

Budget 2026

393000: Der Verwaltungsschlüssel wurde reduziert von 20% auf 10%, weshalb das Werk weniger belastet wird.

4.3 Elektrizitätsversorgung

Neues Reglement Elektrizität und Gebührentarif

Die Dorfkorporation Schwarzenbach hat im vergangenen Jahr das Reglement Elektrizität sowie den dazugehörigen Gebührentarif überarbeitet und nach den aktuellen Gesetzesbestimmungen angepasst. Das alte Reglement (Ausgabe Juli 2006) war veraltet und trug der neuen Strom-Gesetzgebung nicht mehr Rechnung.

Beide Dokumente (Reglement und Gebührentarif) lagen vom 21. November bis 30. Dezember 2025 bei der Verwaltung der Dorfkorporation Schwarzenbach, Poststrasse 1, zur Einsichtnahme auf. Da das fakultative Referendum nicht ergriffen wurde, trat das Reglement per 1. Januar 2026 in Kraft.

Wesentliche Änderungen 2026

Die Strompreise für Privat- und Geschäftskunden konnten leicht gesenkt werden und das Tarifmodell wurde umgestellt. Der bisherige Hoch- und Niedertarif nach Tageszeiten wird auf einen einheitlichen Tarif festgelegt. Die Gründe für die Anpassung sind das veränderte Verbrauchsverhalten sowie der zunehmende Anteil erneuerbarer Energien, was eine optimale Nutzung von lokal in Schwarzenbach produziertem Solarstrom am Tag ermöglicht.

Stattdessen wird für Haushalt, Gewerbe und Industrie neu ein Leistungspreis eingeführt. Ab 2026 basiert die Stromrechnung nicht mehr nur auf dem Energieverbrauch in Kilowattstunden (kWh), sondern zusätzlich auf der maximal beanspruchten Leistung in Kilowatt (kW). Hohe kurzfristige Leistungsspitzen belasten das Stromnetz stark und ver-

ursachen teure Ausbaumassnahmen – Kosten, die bislang von allen getragen werden mussten. Das neue Modell schafft Anreize, diese Spitzen zu vermeiden und die Netzstabilität langfristig zu sichern.

Transparente Messkosten

Im Rahmen der Tarifumstellung wird die DKS ab dem Tarifjahr 2026 auch den **Grundpreis** (Grund- und Betriebskosten für das Stromnetz) und den **Mess-tarif** (Kosten für das Messsystem) separat und klar nachvollziehbar ausweisen.

Rückliefertarif für PV-Strom

Wie im letzten Geschäftsbericht angekündigt, wurden durch die Revision der StromVG/EnG im 2025 zahlreiche Veränderungen eingeleitet. Bis Ende 2025 war die Einspeisevergütung in der Schweiz regional sehr unterschiedlich. Die DKS zahlte bis Ende 2025 noch 10.3 Rp pro Kilowattstunde.

Ab 2026 wird jedoch die Vergütung für eingespeisten PV-Strom nicht mehr als fixer Tarif vergütet, sondern an den durchschnittlichen Strommarktpreisen angepasst. Der sogenannte Referenzmarktpreis wird vom Bundesamt für Energie (BFE) vierteljährlich berechnet und anschliessend an die Kunden vergütet. Wenn also die Strompreise am Markt steigen, steigt auch die Einspeisevergütung – und umgekehrt. Es ist also damit zu rechnen, dass die Vergütung im Sommer niedriger ist als im Winter. Für Photovoltaik-Kleinanlagen bis 150 kW wurde vom Bund eine Mindestvergütung von 6.0 Rp festgelegt, damit die Anlagebetreiber nicht von stark fallenden Marktpreisen «überrollt» werden.

4.3.1 Erfolgsrechnung Elektrizitätsversorgung

		Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
871	Elektrizität	3'171'800.00	3'368'000.00	3'155'121.04	3'159'445.96	3'036'710.00	3'097'000.00
	Nettoergebnis	196'200.00		4'324.92		60'290.00	
8711	Elektrizitätsversorgung	2'076'300.00	2'209'000.00	2'000'818.71	2'121'283.79	2'097'242.50	2'109'000.00
310130	Netznutzung	645'000.00		646'880.67		614'000.00	
310131	solidarisierte Kosten (neu ab 01.01.2026)	0.00		0.00		9'000.00	
310132	Systemdienstleistungen (SDL)	96'000.00		89'614.88		44'000.00	
310133	kostendeckende Einspeisvergütung (KEV)	400'000.00		369'467.41		374'000.00	
310134	SRES Stromreserve	40'000.00		40'234.73		67'000.00	
311100	Anschaffung Zähler	10'000.00		5'251.09		22'000.00	
311800	Anschaffung Software	15'000.00		19'039.22		14'500.00	
313020	Werbung	2'000.00		0.00		2'000.00	
313050	Fachverbände, Kurse	3'000.00		1'765.03		3'000.00	
313210	Installationskontrollen	8'000.00		5'303.24		8'000.00	
313400	Sachversicherungsprämien	5'000.00		6'185.10		0.00	
314300	Unterhalt Leitungsnetz	252'500.00		195'899.73		200'000.00	
314410	Unterhalt Gebäude	15'000.00		5'105.94		25'000.00	
315100	Unterhalt Messeinrichtungen	35'000.00		45'993.73		50'000.00	
315800	Unterhalt Informatik (Software)	8'500.00		9'053.98		9'100.00	
315900	Unterhalt Weihnachtsbeleuchtung	3'500.00		4'243.71		3'500.00	
316900	übrige Mieten und Benützungsgebühr	26'000.00		20'590.19		26'000.00	
330000	planmässige Abschreibungen Sachanlagen	280'000.00		276'089.42		286'000.00	
330100	ausserplanmässige Abschreibungen Sachanlagen	37'300.00		36'276.55		16'000.00	
393000	interne Verrechnung Verwaltungskosten	194'500.00		223'824.09		324'142.50	
424030	Netznutzung (NS)		812'000.00		888'481.30		856'000.00
424031	solidarisierte Kosten (neu ab 01.01.2026)		0.00		0.00		9'000.00
424032	Systemdienstleistungen (SDL)		96'000.00		90'299.41		44'000.00
424033	kostendeckende Einspeisvergütung (KEV)		400'000.00		377'615.93		374'000.00
424034	SRES Stromreserve		40'000.00		37'760.97		67'000.00
424035	Netznutzung MS		658'000.00		543'241.94		537'000.00
424036	Messwesen (neu ab 01.01.2026)		0.00		0.00		81'000.00
424090	Systemgebühren		138'000.00		129'684.29		65'000.00
426090	übrige Rückerstattungen Dritter		20'000.00		5'800.00		20'000.00
463000	Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren		45'000.00		48'399.95		56'000.00
8712	Energie (Strom)	1'095'500.00	1'159'000.00	1'154'302.33	1'038'162.17	939'467.50	988'000.00
310131	Energieeinkauf	1'095'500.00		1'154'302.33		910'000.00	
393000	interne Verrechnung Verwaltungskosten neu ab 2026	0.00		0.00		29'467.50	
424031	Energieverkauf		1'159'000.00		1'038'162.17		988'000.00

Budget 2026

393000: Der Verwaltungsschlüssel wurde erhöht von 40% auf 60%, weshalb das Werk mehr belastet wird.

424090: Neu werden Systemgebühren (Grundgebühren) und Messwesen (424036) separat ausgewiesen.

4.4 Gasversorgung

Aktuelle Lage

Laut aktueller Einschätzung der Versorgungssicherheit, sind derzeit keine akuten Engpässe in der Gasversorgung der Schweiz zu erwarten, auch wenn Restrisiken bestehen, etwa durch niedrige Speichervolumen in Europa oder geopolitische Spannungen. Der Bund hat gesetzliche Massnahmen zur Sicherstellung der Gasversorgung verlängert und verpflichtet Versorger, Winter-Reserven zu halten, um auch kommende Winter abzusichern.

In der Zukunft wird die Gasversorgung weiterhin von der Entwicklung der europäischen Energiemärkte, geopolitischen Risiken und der Energiepolitik geprägt, während gleichzeitig der Umbau des Energiesystems zu erneuerbaren Quellen die Rolle von Gas mittelfristig verändert.

Trotz dieser Marktveränderungen sinkt der Gas-Arbeitspreis 2026 gegenüber dem Vorjahr um 13.3%. Diese Preisreduktion gibt die DKS ihren Kunden weiter und beurteilt die Energieerzeugung mit Gas als weiterhin betriebswirtschaftlich attraktiv.

Anschluss an die Fernwärme

Mit dem Anschluss an den Fernwärmeverbund Bazenhaid wird die DKS einzelne Gaskunden in Jonschwil mittelfristig verlieren. Erste Gas-Grosskun-

den werden Ihren Gasbezug voraussichtlich ab Ende 2026 künden und künftig Fernwärme beziehen. Gleichzeitig prüfen die Regionalwerke Toggenburg (rwt), die Fernwärme auch nach Schwarzenbach zu führen. Für die DKS bedeutet diese Entwicklung ein kontinuierlicher Rückgang der Gasabsatzmengen. Die Dorfkorporation ist mit der rwt und unserem Vorlieferant, den technischen Betrieben Uzwil (TBU), in engem Austausch und behält die Entwicklung im Auge.

Wie in den Vorjahren, hat der Verwaltungsrat für die Jahre 2026 und 2027 den Einkauf von Schweizer und Europäischem Biogas mit einem Lieferanteil von ca. 20 % beschlossen. Die nachhaltige Energiepolitik der Dorfkorporation soll beibehalten und die Reduktion der CO²-Emissionen unterstützt werden.

Gasaudit

Im September fand durch den Fachverband für Wasser, Gas und Wärme (SVGW) ein eintägiges Audit der Gasversorgung statt. Es wurden Betriebsbewilligungen, Notfallpläne, Ausbildungen und Prozesse überprüft. Die festgestellten Abweichungen werden nun mit einem Aktionsplan korrigiert.

4.4.1 Erfolgsrechnung Gasversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
872 Gas	1'584'375.00	1'460'000.00	1'732'458.92	1'717'234.37	1'419'870.00	1'329'000.00
Nettoergebnis		124'375.00		15'224.55		90'870.00
8721 Gasversorgung	1'584'375.00	1'460'000.00	1'732'458.92	1'717'234.37	1'419'870.00	1'329'000.00
310140 Gasankauf	1'160'000.00		1'308'766.38		1'027'000.00	
310141 Biogasankauf mit Zertifikat	47'000.00		42'615.00		43'000.00	
311100 Anschaffung Zähler	1'000.00		1'034.16		1'000.00	
313020 Werbung	1'000.00		4'000.00		4'000.00	
313050 Fachverbände, Kurse	13'000.00		12'998.94		19'000.00	
313400 Sachversicherungsprämien	5'800.00		4'380.10		0.00	
314300 Unterhalt Leitungsnetz	25'000.00		18'974.74		33'500.00	
314320 Hauszuleitung	0.00		0.00		2'800.00	
315800 Unterhalt Informatik (Software)	700.00		719.01		700.00	
330000 planmässige Abschreibungen Sachanlagen	185'000.00		171'102.52		171'000.00	
393000 interne Verrechnung Verwaltungskosten	145'875.00		167'868.07		117'870.00	
424040 Gasverkauf		1'100'000.00		1'304'839.32		964'000.00
424050 CO ₂ -Lenkungsabgabe		300'000.00		351'327.29		306'000.00
424090 Systemgebühren		43'000.00		43'738.31		42'000.00
463000 Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren		17'000.00		17'329.45		17'000.00

Budget 2026

314300: Der Verwaltungsrat wird mit einem Sachverständigen eine Netzbewertung und Ausstiegsstrategie festlegen.

393000: Der Verwaltungsschlüssel wurde reduziert von 30% auf 20%, weshalb das Werk weniger belastet wird.

5 Investitionen Werke

5.1 Investitionsrechnung Massenmedien / Kommunikation

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
640 - Massenmedien	25'000.00	2'000.00	0.00	4'100.00	65'000.00	0.00
Nettoergebnis	0.00	23'000.00	4'100.00	0.00	0.00	65'000.00
6400 - Kommunikationsanlage	25'000.00	2'000.00	0.00	4'100.00	65'000.00	0.00
6400.503000 - Netzerweiterung	25'000.00	0.00	0.00	0.00	65'000.00	0.00
Projekt 10 Gbit					25'000.00	
Projekt Wingarten					40'000.00	
6400.637100 - Anschlussgebühren	0.00	2'000.00	0.00	4'100.00	0.00	0.00

Rechnung 2025

Projekt 10 Gbit: Das Projekt wurde im 2025 zurückgestellt und wird für 2026 nochmals budgetiert.

Budget 2026

Projekt Wingarten: Für die zusätzlichen Wohneinheiten sowie die noch geplanten MFH im Wingarten muss das FTTH Netz erweitert werden.

5.2 Investitionsrechnung Wasserversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
710 - Wasser	30'000.00	30'000.00	24'320.00	52'189.00	88'000.00	20'000.00
Nettoergebnis	0.00	0.00	27'869.00	0.00	0.00	68'000.00
7100 - Wasserversorgung	30'000.00	30'000.00	24'320.00	52'189.00	88'000.00	20'000.00
7100.503000 - Netzerweiterung	30'000.00	0.00	24'000.00	0.00	88'000.00	0.00
7100.631000 - Beiträge von Kanton	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	10'000.00
7100.632000 - Beiträge von Gemeinden	0.00	0.00	320.00	0.00	0.00	10'000.00
7100.637100 - Anschlussgebühren	0.00	30'000.00	0.00	52'189.00	0.00	0.00

Rechnung 2026

7100.637100: Die Anschlussgebühren resultieren massgeblich aus Neubauten.

Budget 2026

7100.503000: Erneuerung der Wasserleitungen Sonnhaldenweg Ostseite.

5.3 Investitionsrechnung Elektrizitätsversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
871 - Elektrizität	588'200.00	10'000.00	223'153.36	9'729.00	505'500.00	300'000.00
Nettoergebnis	0.00	578'200.00	0.00	213'424.36	0.00	205'500.00
8711 - Elektrizitätswerk	588'200.00	10'000.00	223'153.36	9'729.00	505'500.00	300'000.00
8711.503020 - Niederspannung	383'700.00	0.00	175'967.97	0.00	313'000.00	0.00
Projekt VK Pfättstrasse	23'700.00	0.00	14'303.78	0.00	0.00	0.00
Projekt Rössliweg	48'000.00	0.00	0.00	0.00	48'000.00	0.00
Projekt Ersatz VK Aeuelistrasse 6	36'000.00	0.00	8'424.56	0.00	0.00	0.00
Projekt Ersatz VK Oberstettenstrasse 11	35'000.00	0.00	26'708.79	0.00	0.00	0.00
Projekt Ersatz VK Buchenrainstrasse 7	32'500.00	0.00	27'403.51	0.00	0.00	0.00
Projekt LV Schwachstelle SBB-Brücke	50'000.00	0.00	12'265.91	0.00	0.00	0.00
Projekt Erschliessung Bleiken NS 50 %	57'000.00	0.00	30'365.58	0.00	5'000.00	0.00
Projekt Ersatz VK Wilerstrasse 28a	33'000.00	0.00	15'874.60	0.00	0.00	0.00
Projekt Ersatz VK Poststrasse 5	36'000.00	0.00	22'945.24	0.00	0.00	0.00
Projekt Ersatz VK Grünaustrasse 11	32'500.00	0.00	17'676.00	0.00	0.00	0.00
Projekt Ablösung Rundsteuerung / Rückbau					50'000.00	
Projekt Säntisstrasse Muffennetz verkabeln					40'000.00	
Projekt Verkabelung Thur - Ersatz Freileitung (Bleiken)					130'000.00	
Messgerät Lastfluss Messstation					20'000.00	
Projekt Infrastruktur					20'000.00	
8711.503030 - Mittelspannung	204'500.00	0.00	47'185.39	0.00	192'500.00	0.00
Erschliessung Bleiken MS 50 %	84'000.00	0.00	6'306.71	0.00	5'000.00	0.00
Umlegung MS Kabel Rössliweg	33'500.00	0.00	0.00	0.00	33'500.00	0.00
Ersatz Verbindung TS Dörfli - TS Apollo	39'000.00	0.00	0.00	0.00	39'000.00	0.00
Ersatz Verbindung TS Messstation - TS CTW	48'000.00	0.00	40'878.68	0.00	15'000.00	0.00
Ersatz Verbindung TS Halter - TS Schlossmatt					60'000.00	
Ersatz Anpassung / Einschlaufung TS Holenstein					40'000.00	
8711.637100 - Anschlussgebühren	0.00	10'000.00	0.00	9'729.00	0.00	300'000.00

Rechnung 2025

8711.503020 (Niederspannung)

Rössliweg

Projekt noch nicht ausgeführt – nochmals für 2026 budgetiert.

Langsamverkehr (LV) SBB-Brücke

Minderaufwand infolge Projektänderung (Verzicht auf Erschl. Verteilschacht).

Erschl. Bleiken

Minderaufwand infolge Projektänderung (Verzicht auf Rohranlage).

8711.503030 (Mittelspannung)

Erschl. Bleiken

Aufgrund einer Projektänderung konnte auf Rohranlagen verzichtet werden.

Budget 2026

8711.503020 (Niederspannung)

Ablösung Rundsteuerung

Die rund 20-jährige Rundsteuerung muss ersetzt werden.

Säntisstrasse Muffennetz

Das Muffennetz soll verkabelt werden, um Leistungsspitzen aufzufangen.

Erschl. Bleiken – Ersatz Freileitung

Die Erschliessung Bleiken soll unter der Thur hindurch erschlossen werden.

Energiezukunft DKS

Die DKS möchte mit Experten die Zukunft ihrer Werke strategisch festlegen.

8711.503030 (Mittelspannung)

Erschl. TS Dörfli – TS Apollo

Erschliessung erneut budgetiert und ist abhängig vom Projekt Rössliweg.

Verb. TS Messstation – TS CTW

Es sind im 2026 noch Restarbeiten nötig.

Verb. TS Halter – TS Schlossmatt

Das bestehende Verbindungskabel muss ersetzt werden.

Einschlaufung TS Holenstein

TS Holenstein muss in das DKS Ringleitungsnetz eingebunden werden.

8711.637100

Anschlussgebühren für Neuanschlüsse oder Leistungserhöhungen.

5.4 Investitionsrechnung Gasversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
872 - Gas	80'600.00	0.00	6'700.00	1'400.00	0.00	0.00
Nettoergebnis	0.00	80'600.00	0.00	5'300.00	0.00	0.00
8721 - Gasversorgung	80'600.00	0.00	6'700.00	1'400.00	0.00	0.00
8721.503000 - Netzerweiterung	80'600.00	0.00	6'700.00	0.00	0.00	0.00
Planungskredit Biogasanlage	80'600.00	0.00	6'700.00	0.00	0.00	0.00
8721.637100 - Anschlussgebühren	0.00	0.00	0.00	1'400.00	0.00	0.00

Bemerkungen

8721.503000

Das Vorprojekt zur Biogasanlage wurde im Frühjahr der Gemeindeverwaltung Jonschwil und der Bauernvereinigung Jonschwil/Schwarzenbach vorgestellt. Bis zum Herbst 2025 wurden dann die Unterlagen mit zusätzlichen Angaben zum Biomasse-Management ergänzt und der DKS übergeben.

Die DKS hat die Projektchancen und -risiken einander gegenübergestellt und mit der aktuellen Situation in der Verwaltung analysiert.

Der Verwaltungsrat hat an seiner Sitzung vom November 2025 entschieden, dass eine Weiterführung des Projektes zum jetzigen Zeitpunkt nicht verantwortungsvoll erscheint und deshalb die weitere Projektierung gestoppt wird. Das Projekt birgt für die Dorfkorporation zum aktuellen Zeitpunkt zu grosse Herausforderungen. Der Verwaltungsrat möchte aber auch betonen, dass dieser Entscheid nicht grundsätzlich gegen die Idee einer Biogasanlage gerichtet ist, sondern auf den aktuellen Rahmenbedingungen beruht. Sollten sich diese in Zukunft verändern, sind wir offen, eine Projektweiterführung zu prüfen.

Der noch vorhandene Kredit für ein Realisierungsprojekt wird daher nicht mehr für das Jahr 2026 budgetiert. Je nach Entwicklung soll das Projekt zu einem späteren Zeitpunkt wieder aufgenommen und der Bürgerschaft vorgestellt sowie benötigte Kredite beantragt werden.

Die Landwirte, welche eine Absichtserklärung unterzeichnet hatten, wurden entsprechend informiert. Auch wurde die Gemeinde und die Ortsparteien über den Planungsstopp in Kenntnis gesetzt.

6 Finanzierungsnachweis

6.1 Massenmedien / Kommunikation

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
Erfolgsrechnung						
Total Aufwand	163'625		173'818.52		169'735	
Total Ertrag		156'000		179'313.89		156'500
Aufwandüberschuss		7'625				13'235
Ertragsüberschuss			5'495.37			
Investitionsrechnung						
Total Ausgaben	25'000				65'000	
Total Einnahmen		2'000		4'100.00		0
Nettoinvestitionen		23'000	4'100.00			65'000
Finanzierung						
Nettoinvestitionen	23'000			4'100.00	65'000	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen		86'000		82'655.95		62'000
Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren	19'500		19'366.47		15'000	
Aufwandüberschuss	7'625				13'235	
Ertragsüberschuss				5'495.37		
Finanzierungsfehlbetrag						31'235
Finanzierungsüberschuss	35'875		72'884.85			

6.2 Wasserversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
Erfolgsrechnung						
Total Aufwand	460'850		421'011.61		410'935	
Total Ertrag		225'000		243'183.80		232'000
Aufwandüberschuss		235'850		177'827.81		178'935
Ertragsüberschuss						
Investitionsrechnung						
Total Ausgaben	30'000		24'320.00		88'000	
Total Einnahmen		30'000		52'189.00		20'000
Nettoinvestitionen			27'869.00			68'000
Finanzierung						
Nettoinvestitionen				27'869.00	68'000	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen		195'000		193'207.37		189'000
Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren	37'000		38'820.28		39'000	
Aufwandüberschuss	235'850		177'827.81		178'935	
Ertragsüberschuss						
Finanzierungsfehlbetrag		77'850		-		96'935
Finanzierungsüberschuss			4'428.28			

6.3 Elektrizitätsversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
Erfolgsrechnung						
Total Aufwand	3'171'800		3'155'121.04		3'036'710	
Total Ertrag		3'368'000		3'159'445.97		3'097'000
Aufwandüberschuss						
Ertragsüberschuss	196'200		4'324.93		60'290	
Investitionsrechnung						
Total Ausgaben	558'200		223'153.36		505'500	
Total Einnahmen		10'000		9'729.00		300'000
Nettoinvestitionen		578'200		213'424.36		205'500
Finanzierung						
Nettoinvestitionen	578'200		213'424.36		205'500	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen		317'300		312'365.97		302'000
Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren	45'000		48'399.95		56'000	
Aufwandüberschuss						
Ertragsüberschuss		196'200		4'324.93		60'290
Finanzierungsfehlbetrag		109'700				
Finanzierungsüberschuss			54'866.59		100'790	

6.4 Gasversorgung

	Budget 2025		Rechnung 2025		Budget 2026	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
Erfolgsrechnung						
Total Aufwand	1'584'375		1'732'458.92		1'419'870	
Total Ertrag		1'460'000		1'717'234.37		1'329'000
Aufwandüberschuss		124'375		15'224.55		90'870
Ertragsüberschuss						
Investitionsrechnung						
Total Ausgaben	80'600		6'700.00		0	
Total Einnahmen				1'400.00		0
Nettoinvestitionen		80'600		5'300.00		0
Finanzierung						
Nettoinvestitionen	80'600		5'300.00		0	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen		185'000		171'102.52		171'000
Abschreibungen passivierte Anschlussgebühren	17'000		17'329.45		17'000	
Aufwandüberschuss	124'375		15'224.55		90'870	
Ertragsüberschuss						
Finanzierungsfehlbetrag		36'975				
Finanzierungsüberschuss			133'248.52		63'130	

7 Bericht der Geschäftsprüfungskommission

An die Bürgerversammlung der Dorfkorporation Schwarzenbach

Als Geschäftsprüfungskommission haben wir die Jahresrechnung der Dorfkorporation Schwarzenbach, bestehend aus Berichterstattung, Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung und Anhang sowie die Amtsführung für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Rechnungsjahr und das Budget 2026 geprüft.

Verantwortung des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung, des Budgets sowie die Amtsführung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Verwaltungsrat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung der Geschäftsprüfungskommission

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung und das Budget sowie die Amtsführung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist. Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen der Prüferin bzw. des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt die Prüferin bzw. der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entsprechen die Jahresrechnung und die Amtsführung für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Rechnungsjahr sowie das Budget 2026 den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 56 GG erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

1. Die Jahresrechnung 2025 der Dorfkorporation Schwarzenbach sei zu genehmigen
2. Der Antrag des Rates über das Budget für das Rechnungsjahr 2026 sei zu genehmigen

Wir danken dem Verwaltungsrat und den Verwaltungsangestellten für ihr professionelles Engagement und die angenehme Zusammenarbeit.

Schwarzenbach, 17. Februar 2026

Die Geschäftsprüfungskommission

Reto Schefer, Präsident

Reto Herrmann, Schreiber

8 Anhang der Jahresrechnung

8.1 Grundsätze der Rechnungslegung

8.1.1 Angewendetes Regelwerk

Die vorliegende Rechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St. Galler Gemeinden angewendet.

8.1.2 Angewendetes Regelwerk

Die Grundsätze zur Rechnungslegung richten sich nach Art. 106a Abs. 1 des Gemeindegesetzes (sGS 151.2).

8.1.4 Abschreibungsmethoden und Abschreibungssätze

Das Verwaltungsvermögen wird gemäss Ratsbeschluss vom 14. August 2018 linear über folgende Nutzungsdauern abgeschrieben:

8.1.3 Bilanzierung und Bewertungen

Die Bilanz wird als Stichtagsrechnung geführt. Bilanzstichtag ist der 31. Dezember. Während die Bilanzierungsgrundsätze die Frage beantworten, ob ein Sachverhalt in der Bilanz auszuweisen ist, legen die Bewertungsgrundsätze fest, mit welchem Wert die Position in der Bilanz zu erscheinen hat.

Anlagenklasse	Nutzungsdauer
---------------	---------------

1. Elektrizitätsversorgung	Jahre
Freileitung	25
Gebäude konventionelle Bauweise	45
Gebäude leichte Bauweise	35
IT-Anlagen	5
Kabel	40
Nachrichtenbodenkabel	25
Passivierungen	40
Schalteinrichtungen	35
Steuer-, Mess- und Regelsysteme	15
Transformator	35
Trasse Rohranlage	55
TS Zubehör	20
Verteilkabine	40
Werkzeuge, Geräte, Maschine, Mobiliar, Leichtfahrzeuge	8
Leittechnik	10

2. Wasserversorgung	Jahre
Aufbereitungsanlagen	33
Druckreduzierschächte	50
Elektrische Anlagen	30
Fahrzeuge	8
Hydrant	50
IT-Anlagen	5
Leitungen inkl. Schieber	50
Maschinen und Pumpen	30
Steuer-, Mess- und Regelungsanlagen	30
Passivierungen	50
Pumpwerk	30
Reservoir	66
Steuer-, Mess- und Regelsysteme	15
Wasserfassungen	50
Werkzeuge, Geräte, Maschine, Mobiliar	8

Anlagenklasse	Nutzungsdauer
---------------	---------------

3. Kommunikationsnetz	Jahre
Leitungen	25
Node	10
Passivierungen	15
Steuer-, Mess- und Regelsysteme	10
Trasse Rohranlage	55
Verstärker	10
Wandverteiler	25

4. Gasversorgung	Jahre
DRM Gebäude	50
DRM Technische Anlagen	15
Leitungen	50
Passivierungen	50
Steuer-, Mess- und Regelsysteme	14
Trasse Rohranlage	55

Aktivierungsgrenze

Gemäss Ratsbeschluss vom 20. Januar 2023 beträgt die Aktivierungsgrenze CHF 20'000, wobei Darlehen und Beteiligungen unabhängig von ihrer Höhe aktiviert werden.

8.2 Anlagespiegel

8.2.1 Verwaltungsvermögen

Konto	Buchwert		Kumulierte Abschreibungen					Buchwert	
	Stand per 01.01.25	Stand per 31.12.25	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglieđ. (+/-)	Stand per 31.12.25	planmässige Abschreibungen (-)	Ausserplanmässige Abschreibungen / Wertbericht. (-)	Abgänge (+) Umgliederungen (+/-)	Stand per 31.12.25	Stand per 31.12.25
1403 Tiefbauten	15'210'263.82	15'464'117.18	253'853.36	15'464'117.18	-723'055.26	-36'276.55	111'972.23	-21'688'381.37	14'704'785.37
14031 Anlagen Elektrizitätsversorgung	5'511'196.71	5'734'350.07	223'153.36	5'734'350.07	-276'089.42	-36'276.55	111'972.23	-64'10'918.96	5'421'984.10
14032 Anlagen Wasserversorgung	4'257'996.32	4'281'996.32	24'000.00	4'281'996.32	-193'207.37	0.00	0.00	-9'220'912.33	4'088'788.95
14033 Anlagen Gasversorgung	4'613'755.65	4'620'455.65	6'700.00	4'620'455.65	-171'102.52	0.00	0.00	-3'903'536.11	4'449'353.13
14034 Anlagen Kommunikationsversorgung	827'315.14	827'315.14	0.00	827'315.14	-82'655.95	0.00	0.00	-2'153'013.97	744'659.19

8.2.2 Passivierte Anschlussbeiträge

Konto	Erhaltene Anschlussgebühren		Abschreibungen Anschlussgebühren					Buchwert	
	Stand per 01.01.25	Stand per 31.12.25	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglieđ. (+/-)	Stand per 31.12.25	planmässige Abschreibungen (-)	Ausserplanmässige Abschreibungen / Wertbericht. (-)	Abgänge (+) Umgliederungen (+/-)	Stand per 31.12.25	Stand per 31.12.25
2068 Passivierte Anschlussbeiträge	3'459'222.47	3'526'320.47	67'098.00	3'526'320.47	-123'916.15	0.00	0.00	-1'780'118.55	3'402'404.32
20681 Anlagen Elektrizitätsversorgung	1'250'093.28	1'259'822.28	9'729.00	1'259'822.28	-48'399.95	0.00	0.00	-576'823.22	1'211'422.33
20682 Anlagen Wasserversorgung	1'587'683.37	1'639'552.37	51'869.00	1'639'552.37	-38'820.28	0.00	0.00	-346'190.73	1'600'732.09
20683 Anlagen Gasversorgung	537'487.52	538'887.52	1'400.00	538'887.52	-17'329.45	0.00	0.00	-346'840.43	521'558.07
20684 Anlagen Kommunikationsversorgung	839'558.30	887'058.30	4'100.00	887'058.30	-19'366.47	0.00	0.00	-510'264.17	68'691.83

8.3 Eigenkapitalnachweis

Konto	Bezeichnung	Bestand 01.01.25	Zunahme	Abnahme	Bestand 31.12.25
2950	Aufwertungsreserve VV	0.00	0.00	0.00	0.00
29501	Aufwertungsreserve VV	0.00	0.00	0.00	0.00
2999	kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	16'806'354.45	9'820.30	193'052.36	16'623'122.39
29991	kumulierte Ergebnisse Elektrizitätsversorgung	6'029'060.77	4'324.93	0.00	6'033'385.70
29992	kumulierte Ergebnisse Wasserversorgung	4'404'503.69	0.00	177'827.81	4'226'675.88
29993	kumulierte Ergebnisse Gasversorgung	5'590'535.15	0.00	15'224.55	5'575'310.60
29994	kumulierte Ergebnisse Kommunikationsversorgung	782'254.84	5'495.37	0.00	787'750.21
29	Total Eigenkapital	16'806'354.45	9'820.30	193'052.36	16'623'122.39

8.4 Zusätzliche Angaben

8.4.1 Finanzplan

Der Verwaltungsrat hat den Finanzplan für die Jahre 2024 bis 2029 überarbeitet. Der vollständige Finanzplan kann beim Sekretariat der Dorfkorporation Schwarzenbach eingesehen und auch bezogen werden.

8.4.2 Internes Kontrollsystem (IKS)

Zwei VR-Delegierte haben im Rechnungsjahr, unter Beachtung der gesetzlichen Vorgaben, zwei unangemeldete Kassenkontrollen durchgeführt. Die Ergebnisse der Kontrollen sind im Kontrollbericht ausführlich und übersichtlich dargestellt. Darüber hinaus regelt der Rat die Verantwortlichkeiten für die regelmässige Überprüfung der Wirksamkeit der Schlüsselkontrollen, bzw. des IKS als Ganzes.

Über die Prüfergebnisse wird dem Rat schriftlich Bericht erstattet.

8.4.3 Rückstellungsspiegel

Die Dorfkorporation Schwarzenbach hat bis 31.12.2025 keine Ereignisse zu verzeichnen, welche eine Rückstellung erfordern.

8.4.4 Beteiligungsspiegel

Die Dorfkorporation Schwarzenbach verfügt per 31.12.2025 über:

- 10 Anteilsscheine à CHF 2'000 an der Solargenossenschaft Jonschwil
- 50 Anteilsscheine à CHF 200 an der Raiffeisenbank Uzwil
- 30 Namenaktien à CHF 100 der Clientis Bank Oberuzwil
- 1 Anteilschein à CHF 3'000 an der Gasversorgung

8.4.5 Gewährleistungsspiegel

Die Dorfkorporation Schwarzenbach hat per 31.12.2025 keine Eventualverbindlichkeiten zu verzeichnen.

8.4.6 IKT-Minimalstandard

Durch die zunehmende Digitalisierung entstehen neue Gefahren, auf die schnell und konsequent reagiert werden muss. Die Gefahr gezielter Cyber-Angriffe auf die IT-Infrastruktur betrifft staatliche Stellen ebenso wie Betreiber von kritischen Infrastrukturen. Der IKT-Minimalstandard (IKT = Informations- und Kommunikationstechnologien) ist Ausdruck der Schutzverantwortung der DKS gegenüber den Bürgerinnen und Bürgern.

Deshalb stärkt auch die DKS ihre Cyber-Resilienz und hat im Berichtsjahr mit der Umsetzung des IKT-Minimalstandards einen ersten Schritt für den Schutz ihrer Daten, Systeme und IT-Infrastrukturen unternommen.

8.5 Wasserproben

Unser Quellwasser stammt aus der Fassung Geissmatt in Schwarzenbach und Schloss in Jonschwil. Sämtliches Quellwasser wird mittels Trübungsüberwachung mit anschliessender UV-Desinfektion aufbereitet.

Die Gesamthärte der beiden Quellfassungen (Geissmatt / Schloss Jonschwil) beträgt im Mittel:

- 38–40 franz. Härte («hartes» Wasser – Der genaue Wert kann aus dem Kontrollbericht auf der Website entnommen werden.)

Der Nitratgehalt der beiden Quellfassungen (Geissmatt / Schloss Jonschwil) beträgt im Mittel:

- 10 - 15 mg/l (Höchstwert liegt bei 40 mg/l)

Die Untersuchungsberichte über die Wasserproben können im Anschlagkasten bei der Raiffeisenbank oder auf unserer Website www.dk-schwarzenbach.ch eingesehen werden.

8.6 Prüfungs- und Genehmigungsvermerke

Die Bestandesrechnung, Erfolgsrechnung und Investitionsrechnung wurden:

a) am 27. Januar 2026 durch den Verwaltungsrat geprüft und genehmigt.

Der Präsident

Die Verwaltungsangestellte

R. Frick

M. Brändle

b) am 9. Februar 2026 von der Geschäftsprüfungskommission geprüft und für richtig befunden.

Der Präsident

Die GPK-Mitglieder

R. Schefer

A. Künzle, S. Mazzariello, R. Herrmann, J.-L. Nardone

Die Jahresrechnung 2025 und das Budget 2026 wurden am 24. März 2026 von der Bürgerschaft genehmigt.

Der Versammlungsleiter

Die Protokollführerin

Die Stimmzähler

R. Frick

M. Brändle

H. Ammann, B. Künzle



Dorfkorporation
Schwarzenbach

Poststrasse 1
9536 Schwarzenbach

Tel. 071 923 87 07
info@dk-schwarzenbach.ch

www.dk-schwarzenbach.ch